|  |  |
| --- | --- |
| Усвоено од T-CY на 19. пленарно заседание  Стразбур, 9 јули 2018 г. | T-CY(2018)11 |

[По потреба, додадете лого или меморандум на организацијата што замолува]

Замолница за зачувување на податоците

(согласно член 29 и 30 од Конвенцијата од Будимпешта за компјутерски криминал)[[1]](#footnote-1)

|  |
| --- |
| 1. ДАТУМ |
| ДД/ММ/ГГГГ |

|  |
| --- |
| 1. ДЕЛОВОДЕН БРОЈ / БРОЈ НА ПРЕДМЕТ |
|  |

|  |
| --- |
| 1. статус на замолницата |
|  Нова замолница   Проширување на претходна замолница  Деловоден број на претходната замолница: |

|  |
| --- |
| 1. замолениот орган |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. ОРГАНот ШТО ЗАМОЛУВА\* | |
| Организација |  |
| Лице надлежно за замолницата |  |
| Адреса |  |
| Телефонски број |  |
| Број на мобилен |  |
| Адреса на е-пошта |  |
| Број на факс |  |
| Работно време |  |
| Временска зона |  |
|  | Се претпочита одговор по пат на е-пошта или друг итен начин |
|  | Се претпочита одговор по пат на: |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 1. ДОКОЛКУ Е ПОТРЕБНА ДОПОЛНИТЕЛНА ПОТВРДА ОД ОРГАНОТ ШТО ЗАМОЛУВА, ВЕ МОЛИМЕ КОНТАКТИРАЈТЕ ГО: | |  |
| Име |  | |
| Работно место |  | |
| Функција |  | |
| Телефонски број |  | |
| Број на мобилен |  | |
| Адреса на е-пошта |  | |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. истражен/оперативен орган надлежен за предметот   (доколку не станува збор за органот што замолува) | |
| Организација |  |
| Лице надлежно во органот |  |
| Адреса |  |
| Телефонски број |  |
| Број на мобилен |  |
| Адреса на е-пошта |  |
| Број на факс |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. надлежно обвинителство или суд, доколку е применливо | |
| Надлежно обвинителство и број на предметот |  |
| Надлежен суд и број на предмет |  |
| Одлуки на обвинителството или на судот поврзани со замолницата |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. надоврзување преку заемна правна помош | |
|  | Ве известуваме дека имаме намера да доставиме замолница за заемна правна помош заради доставување податоци.\* |
|  | Во прилог ќе ја најдете замолницата за заемна правна помош заради доставување податоци. |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. престапи кои се предмет на кривичната истрага или постапка\* | |
|  Престап(и) согласно член 2 до член 11 од Конвенцијата од Будимпешта | Ве молиме наведете го престапот согласно законот на државата што замолува: |
|  Друг(и) престап(и) | Ве молиме наведете согласно законот на државата што замолува: |

|  |
| --- |
| 1. РЕЗИМЕ НА ПРЕДМЕТОТ\*   Вклучително и:  - краток опис на фактите  - како побараните податоци се поврзани со истрагата/престапот  - намена и неопходност од замолницата за зачувување и/или делумно откривање на податоци за сообраќајот  - подигнати обвиненија / список на престапи во предметот |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. податоци ШТО ТРЕБА ДА СЕ ЗАЧУВААТ\* | |
|  **Претплатнички информации** | Ве молиме наведете: |
| Период на интерес | Почетен датум: ДД/ММ/ГГГГ Краен датум: ДД/ММ/ГГГГ  Време (и временска зона): Време (и временска зона): |
| Доколку станува збор за споделен систем, Ве молиме зачувајте ги сите основни претплатнички информации за сите виртуелни системи на ИП. | |
| **Податоци за сообраќајот** | Ве молиме наведете: |
| Период на интерес | Почетен датум: ДД/ММ/ГГГГ Краен датум: ДД/ММ/ГГГГ  Време (и временска зона): Време (и временска зона): |
| **Податоци за содржината** | Ве молиме наведете: |
| Период на интерес | Почетен датум: ДД/ММ/ГГГГ Краен датум: ДД/ММ/ГГГГ  Време (и временска зона): Време (и временска зона): |

|  |
| --- |
| 1. информации за идентификување на лицето или организацијата (на пр. давател на услуга – провајдер) кој ги поседува или контролира складираните компјутерски податоци и локацијата на компјутерскиот систем, доколку е достапна\* |
|  |

|  |
| --- |
| 1. итно откривање на зачувани податоци за сообраќајот (преносни податоци) согласно член 30 од Конвенцијата за компјутерски криминал   Детали/опис на податоците што треба да се откријат[[2]](#footnote-2) |
| * Оваа замолница има за цел да се зачуваат податоци за сообраќајот во однос на конкретна комуникација. Доколку, во контекст на оваа замолница, серверот покаже дека во преносот на оваа комуникација бил вмешан давател на услуги од друга јурисдикција, Ве молиме веднаш да ни го откриете идентитетот на тој давател на услуги и патеката на комуникацијата согласно член 30 од Конвенцијата за компјутерски криминал. |

|  |
| --- |
| 1. статусот на предметот |
| во претходна постапка   во судска постапка   кривично дело во сторување  Други детали, по потреба: |

|  |
| --- |
| 1. ИТНОСТ |
| ❒ **ИТНО**  Одговорот го очекуваме до: ДД/ММ/ГГГГ |
| **ПРИЧИНИ ЗА ИТНОСТ**  ❒ Закана по живот или од повреда  ❒ Непосредна закана од сериозна природа по јавната безбедност  ❒ Кривично дело во сторување  ❒ Осомничениот/сторителот е во притвор  ❒ Осомничениот/сторителот наскоро ќе биде пуштен од притвор  ❒ Непостојаност на податоците  ❒ Предметот наскоро ќе застари  ❒ Судењето ќе започне наскоро или е во тек  ❒ Друго: |
| НАКРАТКО ЗА ДЕТАЛИТЕ ЗА ИТНОСТА, ДОКОЛКУ ГИ ИМА |
|  |

|  |
| --- |
| 1. ДОВЕРЛИВОСТ |
|  Бараме оваа замолница за зачувување на податоци да се држи во доверливост и клиентите да не бидат известени за неа.  Ве молиме да нè известите доколку Вашите национални закони налагаат да Ви ги објасниме причините за доверливоста; или – пред да преземете некакво дејствие – доколку Вашите национални закони налагаат клиентите да се известат или доколку се сомневате дека давателот на услугите е можно да не го испочитува барањето за доверливост. |

|  |
| --- |
| 1. побарани потврди/известувања, доколку се достапни: |
|  Потврда за прием на замолницата   Потврда за зачувување на податоците   Информација за периодот на зачувување   Информација дали податоците излегуваат од јурисдикцијата на замолената држава   Информација дали зачуваните податоци ќе бидат уништени по истекот на периодот на зачувување   Друго: |

|  |
| --- |
| 1. ДОПОЛНИТЕЛНИ ЗАБЕЛЕШКИ, ДОКОЛКУ ГИ ИМА |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. потпис и/или печат на органот што замолува, доколку е применливо | |
| Име |  |
| Функција |  |
| Датум / место |  |
| Потпис и/или печат |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 1. ПРИЛОГ: образец за спецификација на податоците   Ве молиме пополнете посебен образец за секое лице или организација за која се верува дека ги поседува или контролира податоците. Ве молиме да пополните колку што е можно или применливо повеќе. | | |
| **Детали за лицето или организацијата за која се верува дека ги поседува или контролира податоците** | | |
| Деловен назив |  |  |
| Правен назив |  |  |
| Име на лице за контакт |  |  |
| Адреса |  |  |
| Земја |  |  |
| Телефон |  |  |
| Е-пошта |  |  |
| Адреса |  |  |
|  | | |
| **IPv4** | **1-255** | **1-255** |
|  |  |  |
| УРЛ |  | |
| Датум |  | |
| Време |  | |
| Временска зона |  | |
| Прокси |  | |
| Анонимизација |  | |
| Број на порт |  | |
| **IPv6** | **Subnet – 64 bit** | **Host – 64 bit** |
|  |  |  |
| УРЛ |  | |
| Датум |  | |
| Време |  | |
| Временска зона |  | |
| Прокси |  | |
| Анонимизација |  | |
| **Други податоци** | | |
| Адреса на е-пошта |  | |
| ИД на социјална мрежа |  | |
| Датум |  | |
| Време |  | |
| Временска зона |  | |
| Прокси |  | |
| Анонимизација |  | |

1. Овој образец е усвоен од Комитетот на Конвенцијата за компјутерски криминал (T-CY) на неговото 19. заседание (9-10 јули 2018) со цел да се олесни подготовката и прифаќањето на замолниците од страна на државите. Употребата на овој образец од страна на државите што се Страни во Конвенцијата од Будимпешта е опционална. Ве молиме имајте во предвид дека ставките означени со ѕвездичка (**\***) се задолжителни информации согласно член 29, став 2 од Конвенцијата за компјутерски криминал. [↑](#footnote-ref-1)
2. Доколку е потребно, Ве молиме пополнете го Прилогот (Образец за спецификација на податоците). [↑](#footnote-ref-2)